

REPÚBLICA DE CHILE  
MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO  
OFICINA DE EDUCACIÓN

Alto Hospicio, 08 de Octubre de 2014.  
**DECRETO ALC. N° 329/14.-**

**VISTOS:** La Ley N° 19.943 que crea la Comuna de Alto Hospicio; Ley N° 18.695 Orgánica Constitucional de Municipalidades; Ley N° 18.883 Estatuto Administrativo para Funcionarios Municipales, Artículo 3°; Código del Trabajo; Resolución N° 1.600 de 30 de Octubre de 2008, de la Contraloría General de la República, fija normas sobre exención al trámite de toma de razón; Decreto Alcaldicio N°18/13, mediante el cual se contrata a la trabajadora Leonor Yolanda Valdés López a partir del 03 de Mayo de 2008 en calidad indefinida, para desempeñarse como Auxiliar de Servicios Menores del Área de Educación Municipal; la circunstancia de haber operado la causal prevista en el artículo 161 del Código del Trabajo; Carta de fecha 25 de Septiembre de 2014, que comunica a la trabajadora el término de la contratación por la causal necesidades de la empresa; y Certificado de Obligación Presupuestaria.



**DECRETO:**

1.- Regularícese y Declárese el término del Contrato de Trabajo **indefinido**, suscrito entre la **MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO** y doña **LEONOR YOLANDA VALDES LOPEZ**, RUT 9.660.654-0, Auxiliar de Servicios Menores del Área de Educación Municipal, y el cese de los trabajos de ésta prestados al Municipio, por la causal del Artículo 161 del Código del Trabajo, esto es, "*Necesidades de la empresa, establecimiento o servicio, tales como las derivadas de la racionalización o modernización de los mismos...*", efectivo a partir del **01 de Octubre de 2014**.

2.- Atendida la calidad jurídica bajo Código del Trabajo de la relación laboral, apruébese el finiquito de la relación laboral existente entre las partes, por el cual este Municipio se obliga a pagar al trabajador, la suma única y total de **\$ 2.343.568.-** (dos millones trescientos cuarenta y tres mil quinientos sesenta y ocho pesos), por concepto de feriado legal y proporcional, indemnización sustitutiva de aviso previo e indemnización por años de servicio, habiéndose descontado a esta suma, el aporte del empleador a la cuenta individual del trabajador por seguro de cesantía por la suma de \$504.182 (quinientos cuatro mil ciento ochenta y dos pesos), de acuerdo a lo prescrito en el Artículo **13 de la Ley 19.728**.

3.- Notifíquese el presente Decreto a la interesada, por el Departamento de Servicios Traspasados.

**Fdos.** Ramón Galleguillos Castillo, Alcalde de la comuna; Luis Patricio Ríos Muñoz, Secretario Municipal Subrogante. Lo que transcribo a Ud., para su conocimiento y demás fines a que haya lugar.

**ANÓTESE, COMUNÍQUESE Y EN SU OPORTUNIDAD ARCHÍVESE.**



A circular stamp from the Municipality of Alto Hospicio, Secretary Municipal. The text around the border reads "MUNICIPALIDAD DE ALTO HOSPICIO" and "SECRETARIO MUNICIPAL (S)". A signature is written over the stamp.  
**SECRETARIO MUNICIPAL (S)**  
**LUIS PATRICIO RÍOS MUÑOZ**  
**SECRETARIO MUNICIPAL (S)**

Distribución:

Interesado  
Contraloría Regional  
Servicios Traspasados  
Dir. Control  
Adm. y Finanzas  
Carpeta